

Elenberg

АВТОХОЛОДИЛЬНИК
RFC-2105/RFC-2405/RFC-1505
РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

Приборы, подобные тому, который Вы приобрели, широко распространены в странах Северной Америки и Европы. Он позволяет охладить продукты летом или сохранить их горячими зимой.

Вы можете использовать его во время работы и отдыха, в машине, на открытом воздухе или в помещении.

Прибор можно повесить на спину или нести его в руке, т.к. он имеет малый вес. В помещении он может работать от электросети, разогревая или охлаждая продукты. Его дизайн позволяет поставить его в гостиной, холле гостиницы или офиса.

Прибор работает на основе полупроводников, без использования фреона или компрессора. Поэтому он потребляет мало электроэнергии, имеет малый вес, компактные размеры и долгий срок службы.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

Для достижения наилучшего эффекта используйте предварительно охлажденные или замороженные продукты. Для охлаждения свежих продуктов требуется 2 – 3 часа.

Данный прибор не предназначен для разогревания продуктов. Однако, при необходимости Вы можете разогреть продукты, потратив на это 2 часа.

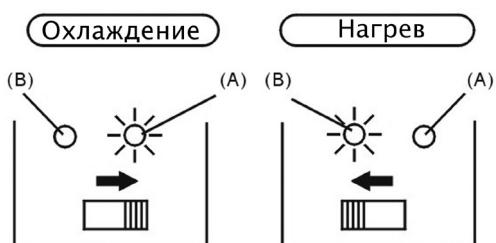
Если все правила использования данного прибора соблюдены, температура продуктов будет сохранена в течение длительного времени.

ВНИМАНИЕ:

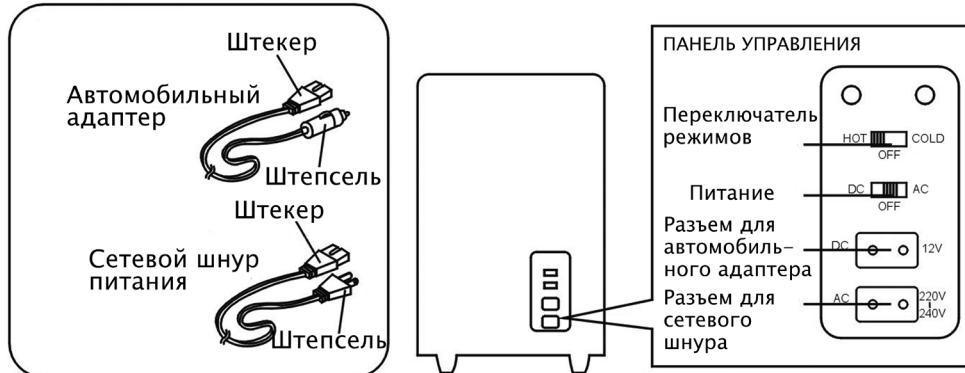
Данное руководство является общим для нескольких моделей прибора, поэтому внешний вид и расположение органов управления Вашего прибора может отличаться от приведенных здесь примеров.

УПРАВЛЕНИЕ ПРИБОРОМ

- Перед подключением электропитания, убедитесь, что переключатель режима работы находится в положении "OFF" (Выкл.).
- Вставьте штекер автомобильного адаптера в разъем "Прикуривателя".
- Охлаждение: Установите переключатель режима работы в положение "COLD" (Холод). Зажжется зеленый индикатор (A) и прибор начнет работать.
- Нагрев: Установите переключатель режима работы в положение "HOT" (Нагрев). Зажжется красный индикатор (B) и прибор начнет работать.

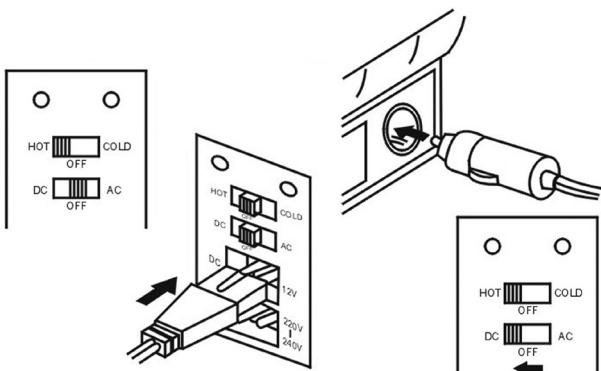


ПРИСПОСОБЛЕНИЯ И ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ



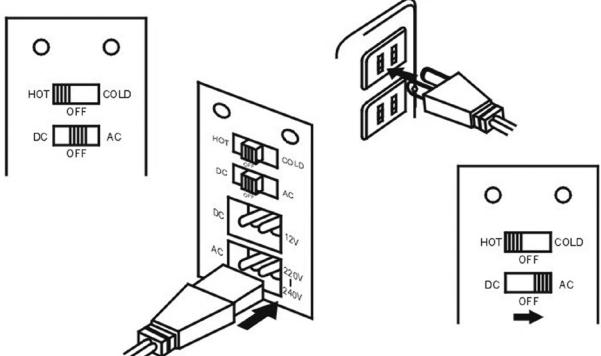
ЭЛЕКТРОПИТАНИЕ В АВТОМОБИЛЕ (12 В)

1. Мотор должен быть включен.
2. Подключите автомобильный адаптер к разъему для подключения постоянного тока.
3. Вставьте штекер автомобильного адаптера в разъем "Прикуривателя".
4. Установите переключатель "Питание" в положение "DC".



ПИТАНИЕ ОТ ЭЛЕКТРОСЕТИ (220 В)

1. Подключите шнур питания к прибору.
2. Подключите шнур питания к электрической розетке.
3. Установите переключатель "Питание" в положение "AC".



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПОЛНОСТЬЮ ПРОЧИТАЙТЕ ДАННОЕ РУКОВОДСТВО. НЕПРАВИЛЬНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ТРАВМАМ И ПОЛОМКЕ ПРИБОРА.

1. Лопасти вентилятора не должны останавливаться – это может привести к перегреву и поломке прибора. Не кладите на прибор полотенца и прочие ткани.
2. Плотно закрепляйте штекеры шнура питания.
3. Прибор должен находиться вдали от взрывчатых веществ и воды.
4. Не изменяйте и не модернизируйте прибор.
5. Переход из одного режима в другой (Охлаждение/Нагрев) можно осуществить только после 30-и минутного перерыва (переключатель режима должен находиться в положении “OFF”).
6. Не допускайте попадания воды на прибор.
7. Прибор не должен переворачиваться.
8. Не роняйте и не ударяйте прибор.

СПЕЦИФИКАЦИЯ

Модель	RFC-2105	RFC-2405	RFC-1505
Питание от сети	220 В ~ 50 Гц		
Охлаждение	Температура внутри прибора на 20°C ниже температуры окружающей среды		
Нагрев	до +65°C		
Объем камеры (л)	21	24	5
Вес (кг)	5	5,9	2,8
Габариты (см)	36,5 X 30 X 45,5	44 X 40 X 29,5	25 X 22 X 31

По истечении срока службы товара, необходимо обратиться в сервисный центр за консультацией по дальнейшей эксплуатации товара. В противном случае дальнейшая эксплуатация может повлечь невозможность нормального использования товара.

Срок службы данного изделия – 3 года с момента продажи



Изготовитель «Эленберг трэйд компани лимитед»
Гонг Конг Сьют 18Б, 148 Коннаут Роуд Централ, Гонг Конг

Elenberg

MINI THERMOELECTRIC
COOLER AND WARMER
RFC-2105/RFC-2405/RFC-1505
INSTRUCTION MANUAL

CHARACTERISTICS OF OUR PRODUCTS

Mini Thermolectric Cooler and Warmer are popular with drivers and field operators in some developed countries in Europe, America and so on. It can bring you cool drinks in hot summer and warm food in winters with cold wind blowing.

No matter in outdoors hiking traveling by car or in traffic jam, you can enjoy plenty of drinks and foods at a proper temperature.

This cooler and warmer may be carried on your back or in hand for its lightweight. Matching with AC or DC transformer attached, it can be used indoors, especially for students to store cool and hot drinks and foods in their own room. If it is placed in hotel , office or sitting room , its graceful design, beautiful appearance, luxury style and extraordinary applicable function, will bring you a sense of ease and comfort when you are holding a cup of cold drink in your hand after work.

It integrates dual functions of cooling and heating by employing semiconductor, without compressor or cryogen. It has advantages of being free from pollution, small volume, lightweight, portability, long service life and lowest power consumption.

APPLICATION

- for holding banquet beside the lake
- for picnics and on camping trips
- for taxi drivers
- In students' dormitory or dinning hall
- in playground
- in the office or construction site
- for traveling by cars
- on yacht outing or go fishing
- in wagon, truck or traveling bus
- for storage of medicine at a low temperature
- for preservation of fresh milk and warm food
- for home bar

WORK PERFORMANCE

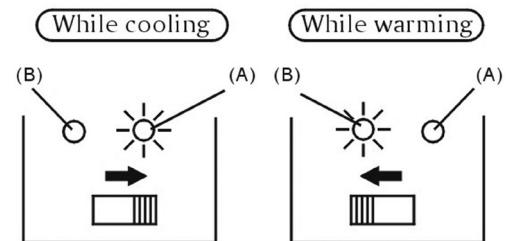
To obtain optimized cooling effect, we suggest putting in pre-chilled foods and drinks. It will take 2 or 3 hours for cooling the unfrozen foods or drinks.

The cooler and warmer is not designed to heat cold food but to preserve hot foods at a warm temperature. If necessary, it can heat the foods with more than 2 hours.

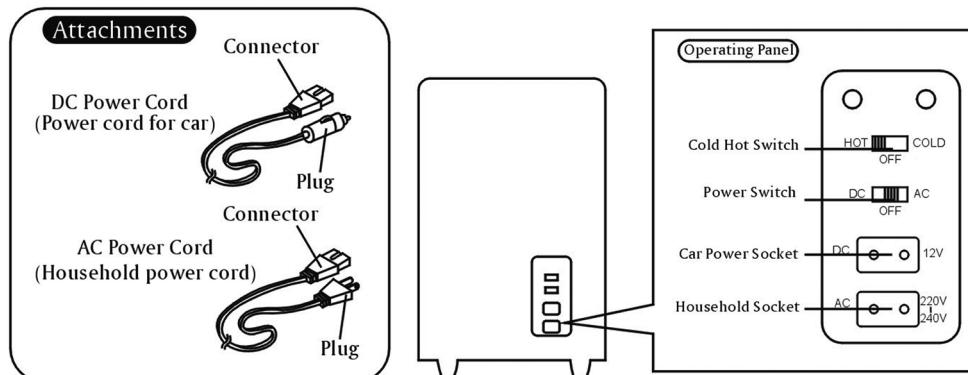
If it's applied properly following the direction, the temperature of foods can be kept for hours.

OPERATION GUIDE

1. First make sure the switch at the side of the cooler and warmer is in OFF state, and then insert the plug of the power cord into the socket of the unit.
2. Insert the plug of the cigarette lighter into the cigarette lighter in the car.
3. Cooling: set the power switch at the position of COLD. The green indicator will be on indicating the unit is in cooling mode.
4. Heating: set the switch at the position of HOT. The red indicator will be on indicating the unit is in heating mode.

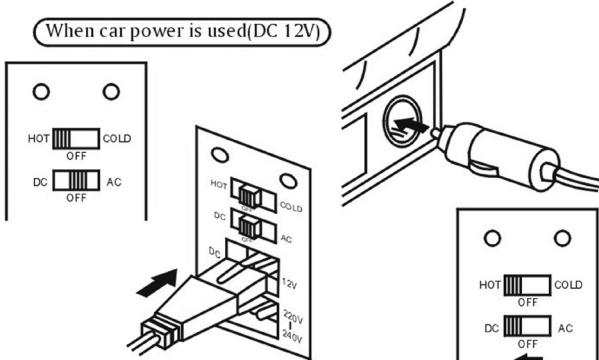


ATTACHMENT



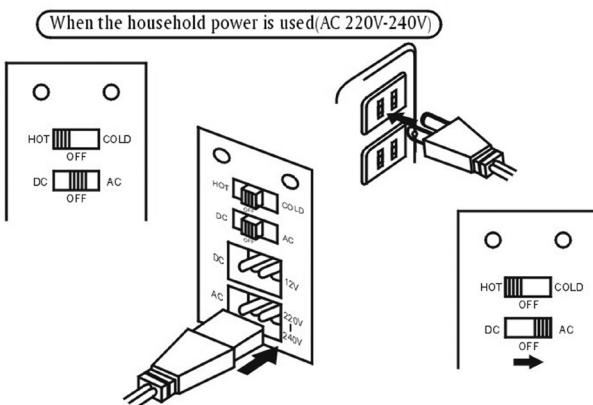
WHEN CAR POWER IS USED (DC 12V)

1. The car engine is required.
2. The plug of DC power cord is the cord into the socket of the lighter in the car.
3. Insert the plug of DC power cord into the socket of the lighter in the car.
4. Shift the power switch to the DC side.



WHEN THE HOUSEHOLD POWER IS USED (AC 220V)

1. Connect the connect of AC power cord (household power cord) with the household socket of the product.
2. Insert the power socket into the concentric plug.
3. Turn the power switch to the AC side.



WARNING AND NOTICE

FOR THE PROPER OPERATION, PLEASE READ THE BELOW-STATED CAREFULLY BEFORE USING THE APPLIANCE. MISUSE OF THE APPLIANCE WILL CAUSE THE DEATHS AND INJURIES OF PERSON AND THE APPLIANCE DAMAGE.

1. Prevent the fans from being stuck. The fans being stuck will heat the engine and cause fire. The towel, cloths and the like shall not be put on it.
2. Please confirm the sockets of the cords to be tight. The loose socket will result in the cords and sockets heating and broken, even fire.
3. Keep the appliance away from the flammable items and dampness to prevent the explosive and fire.
4. Don't break up or refit the appliance.
5. Don't switch the function of cool/warm abruptly. Switch the function after 30 minutes of being on OFF.
6. Don't rinse it with water.
7. Prevent the appliance from being upside down.
8. Please don't drop or shock it.

SPECIFICATION

Model	RFC-2105	RFC-2405	RFC-1505
Power supply		220 V ~ 50 Hz	
Cooling		20°C below ambient temperature	
Warming		+65°C by set-point thermostat	
Capacity (L)	21	24	5
Net weight (kg)	5	5.9	2.8
External dimensions (cm)	36.5 X 30 X 45.5	44 X 40 X 29.5	25 X 22 X 31

Address to service center for consultation, when the service life of product has expired. Otherwise the further operation can entail impossibility of normal use of the product.

Service life of the given product – 3 years from the moment of sale

